

22001D0111(09)

11.1.2001

IL-ĠURNAL UFFIĊJALI TAL-KOMUNITAJIET EWROPEJ

L 7/19

DECIJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE

Nru 94/2000

tas-27 ta' Ottubru 2000

li temenda l-Anness XIII (Trasport) ghall-Ftehim taż-ŻEE

IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea, kif aġġustat bil-Protokoll li jaġġusta l-Ftehim għaż-Żona Ekonomika Ewropea, minn hawn iż-żejjed 'il quddiem issir referenza ġħaliha bħala "l-Ftehim", u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tiegħu,

Billi:

- (1) L-Anness XIII ghall-Ftehim ġie emendat bid-Deciżjoni tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE Nru 69/2000 tat-2 ta' Awissu 2000 (¹).
- (2) Id-Direttiva 1999/95/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-13 ta' Diċembru 1999 dwar l-infurzar ta' dispozizzjonijiet fir-rigward tas-sighħat tax-xogħol tal-baħħara abbord bastimenti li jidħlu fil-portijiet tal-Komunità (²) għandha tiġi inkorporata fil-Ftehim,

IDDECIEDA KIF ĜEJ:

Artikolu 1

Dan il-punt li ġej għandu jiddahhal wara l-punt 56g (Direttiva tal-Kunsill 97/70/KE) fl-Anness XIII ghall-Ftehim:

"56h. 399 L 0095: Id-Direttiva 1999/95/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-13 ta' Diċembru 1999 dwar l-infurzar ta' dispozizzjonijiet fir-rigward tas-sighħat tax-xogħol tal-baħħara abbord bastimenti li jidħlu fil-portijiet tal-Komunità (GU L 14, ta' l-20.1.2000, p. 29)."

Artikolu 2

It-testi tad-Direttiva 1999/95/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fil-lingwa Islandiża u f'dik Norveġiża, li għandhom jiġu ppubbliki fis-Suppliment taż-ŻEE ghall-Ġurnal Uffiċjali tal-Komunitajiet Ewropej, għandhom ikunu awtentici.

Artikolu 3

Din id-Deciżjoni għandha tidhol fis-seħħ nhar it-28 ta' Ottubru 2000, sakemm ikunu saru n-notifikasi kollha taħha l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim lill-Kumitat Kongunt taż-ŻEE (*).

(¹) GU L 250, tal-5.10.2000, p. 52.

(²) GU L 14, ta' l-20.1.2000, p. 29.

(*) Ebda htigiet kostituzzjonalni indikati.

Artikolu 4

Din id-Deċiżjoni għandha tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE ta', u fis-Suppliment taż-ŻEE għall-Ġurnal Uffiċjali tal-Komunitajiet Ewropej.

Magħmula fi Brussel, fis-27 ta' Ottubru 2000.

Għall-Kumitat Konġunt taż-ŻEE

Il-President

G. S. GUNNARSSON
